

INSTRUCTIONS POUR L'ELECTEUR

VOTE PAR CORRESPONDANCE

Elections pour la Chambre des députés

1. L'électeur ne peut émettre plus de suffrages qu'il n'y a de mandats à pourvoir. Il ne peut donc émettre plus de **21** suffrages. Il peut attribuer un ou deux suffrages à chacun des candidats jusqu'à concurrence de **21** suffrages.

L'électeur vote

- soit en remplissant le cercle de la case placée en tête d'une liste, soit en y inscrivant une croix (+ ou x), en attribuant ainsi un suffrage à chacun des candidats de cette liste ;
- soit en inscrivant une croix (+ ou x) dans l'une ou dans les deux cases placées à la suite d'un nom d'un ou de plusieurs candidats jusqu'à concurrence du total des **21** suffrages dont il dispose ;
- soit en procédant conjointement des deux manières si la liste dont il remplit le cercle de la case placée en tête ou dans lequel il inscrit une croix compte moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription.

L'électeur qui remplit le cercle blanc placé en tête d'une liste qui comprend moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription, ou qui inscrit une croix (+ ou x) dans ce cercle blanc, attribue ainsi à cette liste un nombre de suffrages égal au nombre de candidats qui y figurent. Il aura ainsi déjà attribué un suffrage à chacun des candidats de cette liste. Il devra ensuite tenir compte tout particulièrement des faits que l'électeur peut attribuer au maximum deux suffrages à chacun des candidats et qu'il dispose seulement d'un nombre de suffrages égal à celui des députés à élire dans la circonscription.

2. L'électeur procède aux inscriptions sur le bulletin de vote à l'aide d'un crayon, d'une plume, d'un stylo à bille ou d'un instrument analogue.
3. Il met le bulletin de vote rempli dans l'enveloppe électorale qu'il introduit dans l'enveloppe de transmission. L'enveloppe électorale ne doit pas contenir plus d'un bulletin de vote.
4. Sont nuls :
 - a) tout bulletin autre que celui qui a été envoyé à l'électeur par le collège des bourgmestre et échevins ;
 - b) ce bulletin même
 - si l'électeur a émis plus de suffrages qu'il n'y a de députés à élire ;
 - si l'électeur n'a exprimé aucun suffrage ;
 - si une rature, un signe ou une marque non autorisés par les dispositions qui figurent au point 1 de l'instruction peut rendre l'auteur reconnaissable ;
 - s'il contient à l'intérieur un papier ou un objet quelconque ;
 - s'il figure dans une autre enveloppe que l'enveloppe électorale qui a été envoyée à l'électeur, ou si cette enveloppe électorale contient un signe qui peut rendre l'auteur reconnaissable.
5. Celui qui vote sans en avoir le droit est puni d'un emprisonnement de huit jours à quinze jours et d'une amende de 251 à 2.000 euros. Est puni d'un emprisonnement d'un mois à un an et d'une amende de 251 à 10.000 euros celui qui vote sous le nom d'un autre électeur.

ANWEISUNGEN FÜR DEN WÄHLER

BRIEFWAHL

Kammerwahlen

1. Der Wähler kann nicht mehr Stimmen abgeben, als Mandate zu vergeben sind. Er kann also nicht mehr als **21** Stimmen abgeben. Er kann jedem Kandidaten eine oder zwei Stimmen zum Total von **21** Stimmen zuerteilen.

Der Wähler stimmt

- Entweder, indem er den Kreis in dem am Kopf einer Liste angebrachten Feld ausfüllt;
- oder, indem er dort ein Kreuz (+ oder x) einzeichnet, wodurch er jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt;
- oder, indem er ein Kreuz (+ oder x) in eines oder in die beiden hinter dem Namen eines oder mehrerer Kandidaten angebrachten Felder einzeichnet und dies bis zum Total der **21** Stimmen über die er verfügt;
- oder, indem er gleichzeitig gemäß den vorerwähnten Verfahren vorgeht, falls die Liste, deren Kreis er in dem am Kopf angebrachten Feld schwärzt, weniger Kandidaten zählt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, oder indem er ein Kreuz (+ oder x) im Kreis über einer solchen Liste einträgt.

Der Wähler, der den am Kopf einer Liste, die weniger Kandidaten ausweist als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, angebrachten weißen Kreis schwärzt oder der ein Kreuz (+ oder x) in diesem weißen Kreis einträgt, erteilt dieser Liste so viele Stimmen als sich Kandidaten darauf befinden. Er hat somit jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt. Es muss folglich insbesondere darauf geachtet werden, dass der Wähler einem jeden Kandidaten höchstens zwei Stimmen zuerteilen kann und, dass er nur über so viele Stimmen verfügt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind.

2. Der Wähler nimmt die Eintragungen auf seinem Stimmzettel mit einem Bleistift, einer Feder, einem Kugelschreiber oder mit einem ähnlichen Gegenstand vor.
3. Er steckt den ausgefüllten Stimmzettel in den Wahlumschlag, den er in den Übermittlungsumschlag steckt. Der Wahlumschlag darf nicht mehr als einen Stimmzettel enthalten.
4. Ungültig ist:
 - a) Jeder anderer Zettel als derjenige, der dem Wähler vom Schöffenrat zugestellt wurde.
 - b) Dieser Zettel selbst:
 - wenn der Wähler mehr Stimmen abgegeben hat, als Abgeordnete zu wählen sind;
 - wenn der Wähler gar keine Stimme abgegeben hat;
 - wenn eine Ausstreichung, ein Zeichen oder ein Merkmal, welche gemäß den Bestimmungen von Punkt 1 der Anweisungen nicht zulässig sind, den Urheber kenntlich machen können;
 - wenn der Stimmzettel inwendig ein Papier oder irgendeinen Gegenstand enthält;
 - wenn der Stimmzettel sich in einem anderen Umschlag befindet als dem Wahlumschlag, der dem Wähler zugestellt wurde, oder wenn dieser Wahlumschlag ein Zeichen enthält, das den Urheber kenntlich machen kann.
5. Wer wählt, ohne das Recht dazu zu besitzen, wird mit einer Gefängnisstrafe von acht Tagen bis zu fünfzehn Tagen und einer Geldbuße von 251 bis 2.000 Euro bestraft. Wird mit einer Gefängnisstrafe von einem Monat bis zu einem Jahr und einer Geldbuße von 251 bis 10.000 Euro bestraft, wer unter dem Namen eines anderen Wählers wählt.

INSTRUCTIONS POUR L'ELECTEUR

VOTE PAR CORRESPONDANCE

Elections pour la Chambre des députés

1. L'électeur ne peut émettre plus de suffrages qu'il n'y a de mandats à pourvoir. Il ne peut donc émettre plus de **23** suffrages. Il peut attribuer un ou deux suffrages à chacun des candidats jusqu'à concurrence de **23** suffrages.

L'électeur vote

- soit en remplissant le cercle de la case placée en tête d'une liste, soit en y inscrivant une croix (+ ou x), en attribuant ainsi un suffrage à chacun des candidats de cette liste ;
- soit en inscrivant une croix (+ ou x) dans l'une ou dans les deux cases placées à la suite d'un nom d'un ou de plusieurs candidats jusqu'à concurrence du total des **23** suffrages dont il dispose ;
- soit en procédant conjointement des deux manières si la liste dont il remplit le cercle de la case placée en tête ou dans lequel il inscrit une croix compte moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription.

L'électeur qui remplit le cercle blanc placé en tête d'une liste qui comprend moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription, ou qui inscrit une croix (+ ou x) dans ce cercle blanc, attribue ainsi à cette liste un nombre de suffrages égal au nombre de candidats qui y figurent. Il aura ainsi déjà attribué un suffrage à chacun des candidats de cette liste. Il devra ensuite tenir compte tout particulièrement des faits que l'électeur peut attribuer au maximum deux suffrages à chacun des candidats et qu'il dispose seulement d'un nombre de suffrages égal à celui des députés à élire dans la circonscription.

2. L'électeur procède aux inscriptions sur le bulletin de vote à l'aide d'un crayon, d'une plume, d'un stylo à bille ou d'un instrument analogue.
3. Il met le bulletin de vote rempli dans l'enveloppe électorale qu'il introduit dans l'enveloppe de transmission. L'enveloppe électorale ne doit pas contenir plus d'un bulletin de vote.
4. Sont nuls :
 - a) tout bulletin autre que celui qui a été envoyé à l'électeur par le collège des bourgmestre et échevins ;
 - b) ce bulletin même
 - si l'électeur a émis plus de suffrages qu'il n'y a de députés à élire ;
 - si l'électeur n'a exprimé aucun suffrage ;
 - si une rature, un signe ou une marque non autorisés par les dispositions qui figurent au point 1 de l'instruction peut rendre l'auteur reconnaissable ;
 - s'il contient à l'intérieur un papier ou un objet quelconque ;
 - s'il figure dans une autre enveloppe que l'enveloppe électorale qui a été envoyée à l'électeur, ou si cette enveloppe électorale contient un signe qui peut rendre l'auteur reconnaissable.
5. Celui qui vote sans en avoir le droit est puni d'un emprisonnement de huit jours à quinze jours et d'une amende de 251 à 2.000 euros. Est puni d'un emprisonnement d'un mois à un an et d'une amende de 251 à 10.000 euros celui qui vote sous le nom d'un autre électeur.

ANWEISUNGEN FÜR DEN WÄHLER

BRIEFWAHL

Kammerwahlen

1. Der Wähler kann nicht mehr Stimmen abgeben, als Mandate zu vergeben sind. Er kann also nicht mehr als **23** Stimmen abgeben. Er kann jedem Kandidaten eine oder zwei Stimmen zum Total von **23** Stimmen zuerteilen.

Der Wähler stimmt

- Entweder, indem er den Kreis in dem am Kopf einer Liste angebrachten Feld ausfüllt;
- oder, indem er dort ein Kreuz (+ oder x) einzeichnet, wodurch er jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt;
- oder, indem er ein Kreuz (+ oder x) in eines oder in die beiden hinter dem Namen eines oder mehrerer Kandidaten angebrachten Felder einzeichnet und dies bis zum Total der **23** Stimmen über die er verfügt;
- oder, indem er gleichzeitig gemäß den vorerwähnten Verfahren vorgeht, falls die Liste, deren Kreis er in dem am Kopf angebrachten Feld schwärzt, weniger Kandidaten zählt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, oder indem er ein Kreuz (+ oder x) im Kreis über einer solchen Liste einträgt.

Der Wähler, der den am Kopf einer Liste, die weniger Kandidaten ausweist als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, angebrachten weißen Kreis schwärzt oder der ein Kreuz (+ oder x) in diesem weißen Kreis einträgt, erteilt dieser Liste so viele Stimmen als sich Kandidaten darauf befinden. Er hat somit jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt. Es muss folglich insbesondere darauf geachtet werden, dass der Wähler einem jeden Kandidaten höchstens zwei Stimmen zuerteilen kann und, dass er nur über so viele Stimmen verfügt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind.

2. Der Wähler nimmt die Eintragungen auf seinem Stimmzettel mit einem Bleistift, einer Feder, einem Kugelschreiber oder mit einem ähnlichen Gegenstand vor.
3. Er steckt den ausgefüllten Stimmzettel in den Wahlumschlag, den er in den Übermittlungsumschlag steckt. Der Wahlumschlag darf nicht mehr als einen Stimmzettel enthalten.
4. Ungültig ist:
 - a) Jeder anderer Zettel als derjenige, der dem Wähler vom Schöffenrat zugestellt wurde.
 - b) Dieser Zettel selbst:
 - wenn der Wähler mehr Stimmen abgegeben hat, als Abgeordnete zu wählen sind;
 - wenn der Wähler gar keine Stimme abgegeben hat;
 - wenn eine Ausstreichung, ein Zeichen oder ein Merkmal, welche gemäß den Bestimmungen von Punkt 1 der Anweisungen nicht zulässig sind, den Urheber kenntlich machen können;
 - wenn der Stimmzettel inwendig ein Papier oder irgendeinen Gegenstand enthält;
 - wenn der Stimmzettel sich in einem anderen Umschlag befindet als dem Wahlumschlag, der dem Wähler zugestellt wurde, oder wenn dieser Wahlumschlag ein Zeichen enthält, das den Urheber kenntlich machen kann.
5. Wer wählt, ohne das Recht dazu zu besitzen, wird mit einer Gefängnisstrafe von acht Tagen bis zu fünfzehn Tagen und einer Geldbuße von 251 bis 2.000 Euro bestraft. Wird mit einer Gefängnisstrafe von einem Monat bis zu einem Jahr und einer Geldbuße von 251 bis 10.000 Euro bestraft, wer unter dem Namen eines anderen Wählers wählt.

INSTRUCTIONS POUR L'ELECTEUR

VOTE PAR CORRESPONDANCE

Elections pour la Chambre des députés

1. L'électeur ne peut émettre plus de suffrages qu'il n'y a de mandats à pourvoir. Il ne peut donc émettre plus de **9** suffrages. Il peut attribuer un ou deux suffrages à chacun des candidats jusqu'à concurrence de **9** suffrages.

L'électeur vote

- soit en remplissant le cercle de la case placée en tête d'une liste, soit en y inscrivant une croix (+ ou x), en attribuant ainsi un suffrage à chacun des candidats de cette liste ;
- soit en inscrivant une croix (+ ou x) dans l'une ou dans les deux cases placées à la suite d'un nom d'un ou de plusieurs candidats jusqu'à concurrence du total des **9** suffrages dont il dispose ;
- soit en procédant conjointement des deux manières si la liste dont il remplit le cercle de la case placée en tête ou dans lequel il inscrit une croix compte moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription.

L'électeur qui remplit le cercle blanc placé en tête d'une liste qui comprend moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription, ou qui inscrit une croix (+ ou x) dans ce cercle blanc, attribue ainsi à cette liste un nombre de suffrages égal au nombre de candidats qui y figurent. Il aura ainsi déjà attribué un suffrage à chacun des candidats de cette liste. Il devra ensuite tenir compte tout particulièrement des faits que l'électeur peut attribuer au maximum deux suffrages à chacun des candidats et qu'il dispose seulement d'un nombre de suffrages égal à celui des députés à élire dans la circonscription.

2. L'électeur procède aux inscriptions sur le bulletin de vote à l'aide d'un crayon, d'une plume, d'un stylo à bille ou d'un instrument analogue.
3. Il met le bulletin de vote rempli dans l'enveloppe électorale qu'il introduit dans l'enveloppe de transmission. L'enveloppe électorale ne doit pas contenir plus d'un bulletin de vote.
4. Sont nuls :
 - a) tout bulletin autre que celui qui a été envoyé à l'électeur par le collège des bourgmestre et échevins ;
 - b) ce bulletin même
 - si l'électeur a émis plus de suffrages qu'il n'y a de députés à élire ;
 - si l'électeur n'a exprimé aucun suffrage ;
 - si une rature, un signe ou une marque non autorisés par les dispositions qui figurent au point 1 de l'instruction peut rendre l'auteur reconnaissable ;
 - s'il contient à l'intérieur un papier ou un objet quelconque ;
 - s'il figure dans une autre enveloppe que l'enveloppe électorale qui a été envoyée à l'électeur, ou si cette enveloppe électorale contient un signe qui peut rendre l'auteur reconnaissable.
5. Celui qui vote sans en avoir le droit est puni d'un emprisonnement de huit jours à quinze jours et d'une amende de 251 à 2.000 euros. Est puni d'un emprisonnement d'un mois à un an et d'une amende de 251 à 10.000 euros celui qui vote sous le nom d'un autre électeur.

ANWEISUNGEN FÜR DEN WÄHLER

BRIEFWAHL

Kammerwahlen

1. Der Wähler kann nicht mehr Stimmen abgeben, als Mandate zu vergeben sind. Er kann also nicht mehr als **9** Stimmen abgeben. Er kann jedem Kandidaten eine oder zwei Stimmen zum Total von **9** Stimmen zuerteilen.

Der Wähler stimmt

- Entweder, indem er den Kreis in dem am Kopf einer Liste angebrachten Feld ausfüllt;
- oder, indem er dort ein Kreuz (+ oder x) einzeichnet, wodurch er jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt;
- oder, indem er ein Kreuz (+ oder x) in eines oder in die beiden hinter dem Namen eines oder mehrerer Kandidaten angebrachten Felder einzeichnet und dies bis zum Total der **9** Stimmen über die er verfügt;
- oder, indem er gleichzeitig gemäß den vorerwähnten Verfahren vorgeht, falls die Liste, deren Kreis er in dem am Kopf angebrachten Feld schwärzt, weniger Kandidaten zählt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, oder indem er ein Kreuz (+ oder x) im Kreis über einer solchen Liste einträgt.

Der Wähler, der den am Kopf einer Liste, die weniger Kandidaten ausweist als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, angebrachten weißen Kreis schwärzt oder der ein Kreuz (+ oder x) in diesem weißen Kreis einträgt, erteilt dieser Liste so viele Stimmen als sich Kandidaten darauf befinden. Er hat somit jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt. Es muss folglich insbesondere darauf geachtet werden, dass der Wähler einem jeden Kandidaten höchstens zwei Stimmen zuerteilen kann und, dass er nur über so viele Stimmen verfügt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind.

2. Der Wähler nimmt die Eintragungen auf seinem Stimmzettel mit einem Bleistift, einer Feder, einem Kugelschreiber oder mit einem ähnlichen Gegenstand vor.
3. Er steckt den ausgefüllten Stimmzettel in den Wahlumschlag, den er in den Übermittlungsumschlag steckt. Der Wahlumschlag darf nicht mehr als einen Stimmzettel enthalten.
4. Ungültig ist:
 - a) Jeder anderer Zettel als derjenige, der dem Wähler vom Schöfferrat zugestellt wurde.
 - b) Dieser Zettel selbst:
 - wenn der Wähler mehr Stimmen abgegeben hat, als Abgeordnete zu wählen sind;
 - wenn der Wähler gar keine Stimme abgegeben hat;
 - wenn eine Ausstreichung, ein Zeichen oder ein Merkmal, welche gemäß den Bestimmungen von Punkt 1 der Anweisungen nicht zulässig sind, den Urheber kenntlich machen können;
 - wenn der Stimmzettel inwendig ein Papier oder irgendeinen Gegenstand enthält;
 - wenn der Stimmzettel sich in einem anderen Umschlag befindet als dem Wahlumschlag, der dem Wähler zugestellt wurde, oder wenn dieser Wahlumschlag ein Zeichen enthält, das den Urheber kenntlich machen kann.
5. Wer wählt, ohne das Recht dazu zu besitzen, wird mit einer Gefängnisstrafe von acht Tagen bis zu fünfzehn Tagen und einer Geldbuße von 251 bis 2.000 Euro bestraft. Wird mit einer Gefängnisstrafe von einem Monat bis zu einem Jahr und einer Geldbuße von 251 bis 10.000 Euro bestraft, wer unter dem Namen eines anderen Wählers wählt.

INSTRUCTIONS POUR L'ELECTEUR

VOTE PAR CORRESPONDANCE

Elections pour la Chambre des députés

1. L'électeur ne peut émettre plus de suffrages qu'il n'y a de mandats à pourvoir. Il ne peut donc émettre plus de **7** suffrages. Il peut attribuer un ou deux suffrages à chacun des candidats jusqu'à concurrence de **7** suffrages.

L'électeur vote

- soit en remplissant le cercle de la case placée en tête d'une liste, soit en y inscrivant une croix (+ ou x), en attribuant ainsi un suffrage à chacun des candidats de cette liste ;
- soit en inscrivant une croix (+ ou x) dans l'une ou dans les deux cases placées à la suite d'un nom d'un ou de plusieurs candidats jusqu'à concurrence du total des **7** suffrages dont il dispose ;
- soit en procédant conjointement des deux manières si la liste dont il remplit le cercle de la case placée en tête ou dans lequel il inscrit une croix compte moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription.

L'électeur qui remplit le cercle blanc placé en tête d'une liste qui comprend moins de candidats qu'il n'y a de députés à élire dans la circonscription, ou qui inscrit une croix (+ ou x) dans ce cercle blanc, attribue ainsi à cette liste un nombre de suffrages égal au nombre de candidats qui y figurent. Il aura ainsi déjà attribué un suffrage à chacun des candidats de cette liste. Il devra ensuite tenir compte tout particulièrement des faits que l'électeur peut attribuer au maximum deux suffrages à chacun des candidats et qu'il dispose seulement d'un nombre de suffrages égal à celui des députés à élire dans la circonscription.

2. L'électeur procède aux inscriptions sur le bulletin de vote à l'aide d'un crayon, d'une plume, d'un stylo à bille ou d'un instrument analogue.
3. Il met le bulletin de vote rempli dans l'enveloppe électorale qu'il introduit dans l'enveloppe de transmission. L'enveloppe électorale ne doit pas contenir plus d'un bulletin de vote.
4. Sont nuls :
 - a) tout bulletin autre que celui qui a été envoyé à l'électeur par le collège des bourgmestre et échevins ;
 - b) ce bulletin même
 - si l'électeur a émis plus de suffrages qu'il n'y a de députés à élire ;
 - si l'électeur n'a exprimé aucun suffrage ;
 - si une rature, un signe ou une marque non autorisés par les dispositions qui figurent au point 1 de l'instruction peut rendre l'auteur reconnaissable ;
 - s'il contient à l'intérieur un papier ou un objet quelconque ;
 - s'il figure dans une autre enveloppe que l'enveloppe électorale qui a été envoyée à l'électeur, ou si cette enveloppe électorale contient un signe qui peut rendre l'auteur reconnaissable.
5. Celui qui vote sans en avoir le droit est puni d'un emprisonnement de huit jours à quinze jours et d'une amende de 251 à 2.000 euros. Est puni d'un emprisonnement d'un mois à un an et d'une amende de 251 à 10.000 euros celui qui vote sous le nom d'un autre électeur.

ANWEISUNGEN FÜR DEN WÄHLER

BRIEFWAHL

Kammerwahlen

1. Der Wähler kann nicht mehr Stimmen abgeben, als Mandate zu vergeben sind. Er kann also nicht mehr als **7** Stimmen abgeben. Er kann jedem Kandidaten eine oder zwei Stimmen zum Total von **7** Stimmen zuerteilen.

Der Wähler stimmt

- Entweder, indem er den Kreis in dem am Kopf einer Liste angebrachten Feld ausfüllt;
- oder, indem er dort ein Kreuz (+ oder x) einzeichnet, wodurch er jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt;
- oder, indem er ein Kreuz (+ oder x) in eines oder in die beiden hinter dem Namen eines oder mehrerer Kandidaten angebrachten Felder einzeichnet und dies bis zum Total der **7** Stimmen über die er verfügt;
- oder, indem er gleichzeitig gemäß den vorerwähnten Verfahren vorgeht, falls die Liste, deren Kreis er in dem am Kopf angebrachten Feld schwärzt, weniger Kandidaten zählt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, oder indem er ein Kreuz (+ oder x) im Kreis über einer solchen Liste einträgt.

Der Wähler, der den am Kopf einer Liste, die weniger Kandidaten ausweist als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind, angebrachten weißen Kreis schwärzt oder der ein Kreuz (+ oder x) in diesem weißen Kreis einträgt, erteilt dieser Liste so viele Stimmen als sich Kandidaten darauf befinden. Er hat somit jedem Kandidaten dieser Liste eine Stimme zuerteilt. Es muss folglich insbesondere darauf geachtet werden, dass der Wähler einem jeden Kandidaten höchstens zwei Stimmen zuerteilen kann und, dass er nur über so viele Stimmen verfügt als Abgeordnete im Bezirk zu wählen sind.

2. Der Wähler nimmt die Eintragungen auf seinem Stimmzettel mit einem Bleistift, einer Feder, einem Kugelschreiber oder mit einem ähnlichen Gegenstand vor.
3. Er steckt den ausgefüllten Stimmzettel in den Wahlumschlag, den er in den Übermittlungsumschlag steckt. Der Wahlumschlag darf nicht mehr als einen Stimmzettel enthalten.
4. Ungültig ist:
 - a) Jeder anderer Zettel als derjenige, der dem Wähler vom Schöffenrat zugestellt wurde.
 - b) Dieser Zettel selbst:
 - wenn der Wähler mehr Stimmen abgegeben hat, als Abgeordnete zu wählen sind;
 - wenn der Wähler gar keine Stimme abgegeben hat;
 - wenn eine Ausstreichung, ein Zeichen oder ein Merkmal, welche gemäß den Bestimmungen von Punkt 1 der Anweisungen nicht zulässig sind, den Urheber kenntlich machen können;
 - wenn der Stimmzettel inwendig ein Papier oder irgendeinen Gegenstand enthält;
 - wenn der Stimmzettel sich in einem anderen Umschlag befindet als dem Wahlumschlag, der dem Wähler zugestellt wurde, oder wenn dieser Wahlumschlag ein Zeichen enthält, das den Urheber kenntlich machen kann.
5. Wer wählt, ohne das Recht dazu zu besitzen, wird mit einer Gefängnisstrafe von acht Tagen bis zu fünfzehn Tagen und einer Geldbuße von 251 bis 2.000 Euro bestraft. Wird mit einer Gefängnisstrafe von einem Monat bis zu einem Jahr und einer Geldbuße von 251 bis 10.000 Euro bestraft, wer unter dem Namen eines anderen Wählers wählt.